

(перевод ниже)  
St. Vladimir Prince of Kiev  
Orthodox Church  
3163 Purcell's Cove Road  
Halifax Nova Scotia Canada  
Canadian Orthodox Church  
Archdiocese of Canada (OCA)

Under the Omophore of  
His Eminence Archbishop Irénée (Rochon)  
Archpriest Stelian Liabotis, Rector (902-412-2387)  
Father Alexander Treiger (902-452-0255)  
Deacon Michael Cherry (902-333-4431)

## Fathers of the First Ecumenical Council

Saturday May 23th

6pm **Vigil**

Sunday May 24th

**Fathers of the First Ecumenical Council**

10am **Divine Liturgy**

**Clothes Swap (after liturgy)**

### +Fathers of the First Ecumenical Council

The highest authority of the Church is Christ. The grace of the Holy Spirit, passed down through Apostolic succession, guides the clergy and through them the Faithful. The Ecumenical Councils were gatherings of bishops from across the Orthodox World to respond to major outbreaks of heresy or misconduct. It is important to remember that they only became "Ecumenical" once they were accepted by the body of the church as a whole, retroactively making them a source of authority. In their words "It seemed go Spirit and us..."

The first council sought to overturn the Arian heresy and established the first version of the Creed. This Creed would be finalized in the Second Ecumenical council, with it should no longer be altered in any way. You can read more about the First Ecumenical council here: <https://www.oca.org/saints/lives/2040/06/17/43-commemorati-fathers-of-the-first-ecumenical-council>

### +Lamb Roast

Thank you to everyone who worked so hard to make the lamb roast such a success. Thank you to all the cooks, especially those who came early to start the lamb. Thank you who coordinated, set up tables, took down tables, laid out food and utensils, and those who cleaned up afterwards. There was so much good food!





#### +Ascension to Pentecost

After Ascension, we no longer traditionally greet ourselves with "Christ is Risen", nor will you hear it sung in church until next year. We also do not include the prayer "O our prayer rule until Pentecost, when the "Comforter, the Spirit of Truth" was sent down to the apostles.

#### +Clothes Swap:

We have many families with young children in our parish. Some have come to Nova Scotia recently, and some do not have many resources or much support. Children out quickly, and then parents have to deal with piles and boxes of unwanted items. Let's do a swap!

Here is how it will work:

- We are aiming for the Sunday after our Lamb Roast: May 24, weather permitting.
- Bring your unwanted items to the church that day. Please also bring a tarp or outdoor blanket. Do not bring items in advance, as there is no storage at church.
- Right after the Liturgy, spread your items out on your blanket in the yard.
- During coffee hour, anyone may come and choose what they need for their growing children.
- At the end, either take your remaining items home, or we will collect what is left and donate it to a charity thrift shop.

The rules are simple:

1. All items are free. Give freely, without expectations, and take what you need without anyone expecting anything from you.
2. Kids' and maternity items only: clothes, shoes, toys, puzzles, books, craft supplies, dinnerware, bedding, baby-rearing equipment, and sports gear for
3. All items should be clean, in good working order, safe, and useful for other families. For example: zippers should work, Velcro closures should hold, pants should have no missing pieces, toys should have all important parts, and so on.
4. No recalled items and no regulated safety equipment, such as car seats or bike helmets.

5. No reselling items you have collected. You may donate items to charity or give them to someone else when you are done with them.

#### +Adult Education

Our adult education classes will resume on June 21st, the Sunday after Pentecost. The first session will be a walkthrough of the church building and a discussion about the liturgy and an explanation of vestments. [We will attempt to stream it to teams here.](#) Everyone is welcome to join: inquirers, newly illumined, as well as long-term members who do not already receive the notes and resources from these sessions, or if you have any questions, please email [adult\\_education@halifaxorthodox.org](mailto:adult_education@halifaxorthodox.org).

#### +Ludmila

One of our elderly parishioners, Ludmila, is looking for someone who can help take care of her on a regular basis, for payment.

If a woman is looking for a part-time job caring for the elderly + household chores (cooking, purchasing groceries, cleaning), this would be a great opportunity and would be our longest-serving parishioners. Ideally she would need someone for 2 hours every morning and 3 hours every evening, but even partial help would be extremely useful. If you are interested, please approach one of the clergy or Alina, and we'll connect you with Ludmila.

#### +Parish Camp

Registration is now open for Parish Camp which will take place at [Dollar Lake Provincial Park](#) July 31-August 3. [Follow this link](#) to confirm your participation or find the location in the church entryway. All are welcome to come stay overnight or just visit for a day. Activities schedule is coming soon and will include Liturgy on Sunday! Cost is only \$10.00 per person, mark your donation as "camp".

#### +Message from Heather

June 1st- We would like to invite you to a parish baby shower to celebrate the new babies of St Vladimir's! Everyone is invited to attend. It will take place June 1st from 10:00am-12:00pm at Beaver Bank Kinsac Community Centre ([1583 Beaver Bank Rd, Beaver Bank](#)). For more details, please speak with Julie, Linda, or Heather.

#### +Upcoming Events

- Sunday, May 24, after liturgy - Baptism, baby Katherine and Gwen
- Saturday, May 30, 11am - Adult Baptisms
- Saturday, June 13, 11am - Panikhida at the monastery, Fr. David one year anniversary
- Sunday June 14, after liturgy - Panikhida
- Sunday, July 26 - Parish Feast Day, Picnic at York Redoubt after Liturgy
- July 31-August 3 - Parish Camp Weekend
- August 2 - Car blessings after Liturgy (at camp and at St. Vladimir's)

#### +Cape Breton Liturgies

- Saturday, June 27, 10:30am - Fr. Stelian
- Sunday, July 19 (St. Seraphim of Sarov), 10:30am - Fr. Alexander
- Saturday, Aug 15 (Dormition of the Theotokos), 10:30am - Fr. Stelian

#### +Confession

Confession is a Sacrament of the Orthodox Church. It is a service of repentance meant to reconcile us with God when we have separated ourselves from Him through our sins.

A priest is usually available to hear confessions during vigil on Saturday or Sundays during the Hours, before the start of Divine Liturgy. If you need to confess, but are not in church during these times, please make arrangements directly with Fr. Stelian or Fr. Alexander to hear your confession.

Here are several resources to aid in preparing for this Sacrament:

[If We Confess Our Sins](#) (Booklet adapted from Fr. Tom Hopko's writings)

[Preparing for Confession](#) (St. George Greek Orthodox Cathedral)

[Preparation for Confession](#) (Greek Orthodox Archdiocese of America)

**St. Vladimir Orthodox  
Church**

**May 2026**

3163 Purcell's Cove Road  
Halifax NS. B3P 2G4

halifaxorthodox.org

Lenten Day						
Sunday	Monday	Tuesday	Wednesday	Thursday	Friday	Saturday
					1 / 18	2 / 19
3 / 20 Sunday of the Paralytic 10am Divine Liturgy	4 / 21	5 / 22	6 / 23 Mid-Pentecost St. George 10am Divine Liturgy	7 / 24	8 / 25	9 / 26 6pm Vigil
10 / 27 Sunday of the Samaritan Woman 10am Divine Liturgy	11 / 28	12 / 29	13 / 30	14 / 1	15 / 2	16 / 3 6pm Vigil
17 / 4 Sunday of the Blind Man 10am Divine Liturgy	18 / 5	19 / 6	20 / 7 Apodosis of Pascha 9:30am Paschal Matins and Liturgy 6pm Vigil	21 / 8 Ascension 10am Divine Liturgy	22 / 9	23 / 10 6pm Vigil
24 / 11 Fathers of the first Ecumenical Council 10am Divine Liturgy	25 / 12	26 / 13	27 / 14	28 / 15	29 / 16	30 / 17 5:30pm Panikhida 6pm Vigil

Archpriest Stelian Liabotis (Rector) 902-412-2387 stelio.liabotis@gmail.com

Priest Alexander Treiger 902-452-0255 fralexandert@gmail.com

**St. Vladimir Orthodox Church**

**June 2026**

3163 Purcell's Cove Road  
Halifax NS. B3P 2G4  
halifaxorthodox.org

Lenten Day						
Sunday	Monday	Tuesday	Wednesday	Thursday	Friday	Saturday
31/18 Pentecost 10am Divine Liturgy followed by Vespers with kneeling prayers	1 / 19 Fast Free Week	2 / 20	3 / 21	4 / 22	5 / 23	6pm Vigil
7 / 25 Sunday of All Saints 10am Divine Liturgy	8 / 26 Beginning of the Apostles Fast	9 / 27	10 / 28	11 / 29	12 / 30	11am Panikhida at monastery. Fr. D. year anniver: 6pm Vigil
14 / 1 All Saints of North America 10am Divine Liturgy and Panikhida	15 / 2	16 / 3	17 / 4	18 / 5	19 / 6	6pm Vigil
21 / 8 10am Divine Liturgy	22 / 9	23 / 10	24 / 11	25 / 12	26 / 13	6pm Vigil
28 / 15 10am Divine Liturgy	29 / 16	30 / 17				

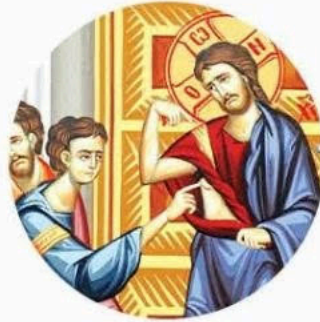
Archpriest Stelian Liabotis (Rector) 902-412-2387 stelio.liabotis@gmail.com

Priest Alexander Treiger 902-452-0255 fralexandert@gmail.com

# Sundays of the Pentecostarion



**Sunday of the Resurrection of the Lord**



**Sunday of the Holy Apostle Thomas**



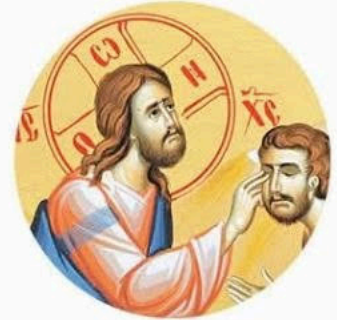
**Sunday of the Myrrhbearing Women**



**Sunday of the Paralytic**



**Sunday of the Samaritan Woman**



**Sunday of the Blind Man**



**Sunday of the Holy Fathers of the 1st Ecumenical Council**



**Sunday of the Holy Pentecost**



**Sunday of All Saints**

If you would like to unsubscribe from this newsletter, please email [parish\\_bulletin@halifaxorthodox.org](mailto:parish_bulletin@halifaxorthodox.org)

Православная Церковь  
Святого Владимира Князя

Киевского  
3163 Перселлс Ков  
Галифакс, Новая Шотландия,  
Канада

Канадская православная церковь  
Архиепископия Канады (ОСА)

Под омофором

Его Высокопреосвященства Архиепископа  
Иренея (Рошона)

Протоиерей Стелиан Лиаботис, Ректор (902-412-2387)

Отец Александр Трейгер (902-452-0255)

Диакон Майкл Черри (902-333-4431)

## Отцы Первого Вселенского Собора

Суббота, 23 мая

18:00 — **Всенощное бдение**

Воскресенье, 24 мая

**Отцы Первого Вселенского Собора**

10:00 — **Божественная литургия**

**Обмен одеждой (после литургии)**

### +Отцы Первого Вселенского Собора

Высшей властью Церкви является Христос. Благодать Святого Духа, передаваемая через апостольское преемство, направляет духовенство и через него — верные Вселенских Соборов были собраниями епископов со всего православного мира для ответа на серьёзные проявления ересей или нарушений. Важно помнить, что становились «Вселенскими» лишь тогда, когда принимались всей полнотой Церкви, что задним числом утверждало их авторитет. По их словам: «Изволися Святым нам...»

Первый Собор стремился опровергнуть арианскую ересь и утвердил первую версию Символа веры. Этот Символ был окончательно утверждён на Втором Вселенском указанием, что он больше не должен изменяться. Подробнее о Первом Вселенском Соборе можно прочитать здесь: <https://www.oca.org/saints/lives/2040/06/commemoration-of-the-holy-fathers-of-the-first-ecumenical-council>

### +Жаркое из ягнёнка

Спасибо всем, кто так усердно трудился, чтобы сделать это мероприятие таким успешным. Спасибо всем поварам, особенно тем, кто пришёл рано, чтобы начать жаренку. Спасибо всем, кто занимался организацией, расставлял столы, убирал их, раскладывал еду и посуду, а также тем, кто помогал с уборкой после. Было так вкусно!





#### +От Вознесения до Пятидесятницы

После Вознесения мы больше традиционно не приветствуем друг друга словами «Христос воскрес», и в храме это песнопение не будет звучать до следующего не включаем молитву «Царю Небесный» в наше молитвенное правило до Пятидесятницы, когда «Утешитель, Дух Истины» сошёл на апостолов.

#### +Обмен одеждой:

В нашем приходе много семей с маленькими детьми. Некоторые недавно приехали в Новую Шотландию, у некоторых ограниченные ресурсы и поддержка. Дети вырастают из своих вещей, и родителям приходится разбираться с коробками и кучами ненужного. Давайте устроим обмен!

Вот как это будет происходить:

- Мы планируем провести это воскресенье после нашего праздника с ягнёнком: 24 мая, при хорошей погоде.
- Принесите ненужные вещи в храм в этот день. Также возьмите с собой плед или подстилку. Не приносите вещи заранее, так как в храме нет места для хранения.
- Сразу после литургии разложите свои вещи на подстилке во дворе.
- Во время чаепития каждый сможет подойти и выбрать то, что нужно для его детей.
- В конце вы можете оставить вещи и передать их благотворительным организациям.

Правила просты:

1. Все вещи бесплатны. Делитесь без ожиданий и берите то, что нужно, без обязательств.
2. Только детские и вещи для беременных: одежда, обувь, игрушки, пазлы, книги, материалы для творчества, посуда, постельное бельё, детские принадлежности и спортивный инвентарь для детей.
3. Все вещи должны быть чистыми, исправными, безопасными и полезными для других семей. Например: молнии должны работать, липучки держаться, пазлы — без недостающих деталей, игрушки — со всеми важными частями и т.д.
4. Никаких отозванных товаров и никакого регулируемого защитного снаряжения, такого как автокресла или велосипедные шлемы.
5. Запрещены жертвоприношения, передаваемые и использованные вещи.

#### +Занятия для взрослых

Занятия для взрослых возобновятся 21 июня, в воскресенье после Пятидесятницы. Первое занятие будет включать обзор храма и обсуждение предметов, испс время литургии, а также объяснение облачений. [Мы постараемся транслировать его через Teams здесь](#). Приглашаются все: интересующиеся, новопросве пребывающие в Православии. Если вы ещё не получаете материалы и записи этих занятий или у вас есть вопросы, пожалуйста, напишите на [adult\\_education@x.org](mailto:adult_education@x.org).

#### +Людмила

Одна из наших пожилых прихожанок, Людмила, ищет человека, который мог бы регулярно помогать ей по уходу за ней на платной основе.

Если какая-то женщина ищет работу на неполный рабочий день по уходу за пожилыми людьми и выполнению домашних дел (приготовление еды, покупка прс это станет отличной возможностью и поможет одной из наших самых давних прихожанок. В идеале ей нужен кто-то на 2 часа каждое утро и 3 часа каждый веч частичная помощь будет чрезвычайно полезна.

Если вы заинтересованы, пожалуйста, обратитесь к одному из священнослужителей или к Алине, и мы свяжем вас с Людмилой.

#### +Приходской лагерь

Открыта регистрация на приходской лагерь, который пройдёт в [Dollar Lake Provincial Park](#) с 31 июля по 3 августа. [Перейдите по ссылке](#), чтобы подтвердить найдите QR-код у входа в храм. Можно приехать с ночёвкой или просто на один день. Программа мероприятий скоро будет объявлена и будет включать Литургию воскресенье! Стоимость всего \$5 с человека. Пожалуйста, указывайте пожертвование как "camp".

#### +Сообщение от Heather

1 июня — приглашаем вас на приходской baby shower в честь новорождённых детей прихода святого Владимира! Приглашаются все. Мероприятие состоится 1 20:00 в Beaver Bank Kinsac Community Centre ([1583 Beaver Bank Rd, Beaver Bank](#)). Для получения подробностей обратитесь к Julie, Linda или Heather.

#### +Предстоящие события

- Воскресенье, 24 мая, после литургии — Крещение, младенцы Katherine и Gwen
- Суббота, 30 мая, 11:00 — Крещения взрослых
- Суббота, 13 июня, 11:00 — Панихида в монастыре, годовщина о. Давида
- Воскресенье, 14 июня, после литургии — Панихида
- Воскресенье, 26 июля — Престольный праздник, пикник в York Redoubt после литургии
- 31 июля – 3 августа — Приходской лагерь
- 2 августа — (автомобилей в лагере и в Владимира)

#### +Богослужения в Кейп-Бретоне

- Суббота, 27 июня, 10:30 — о. Стелиан
- Воскресенье, 19 июля (прп. Серафима Саровского), 10:30 — о. Александр
- Суббота, 15 августа (Успение Богородицы) Стелиан

#### +Исповедь

Исповедь — это Таинство Православной Церкви. Это служба покаяния, призванная примирить нас с Богом, когда мы отдаляемся от Него своими грехами.

Священник обычно доступен для исповеди во время всенощного бдения в субботу или в воскресенье во время часов перед началом Божественной литургии. Если необходимо исповедоваться, но вы не можете прийти в это время, пожалуйста, договоритесь напрямую с о. Стелианом или о. Александром.

Вот несколько материалов для подготовки к этому Таинству:

[If We Confess Our Sins](#) (буклет на основе трудов о. Томаса Хопко)

[Preparing for Confession](#) (St. George Greek Orthodox Cathedral)

[Preparation for Confession](#) (Greek Orthodox Archdiocese of America)

Православный храм  
св. князя Владимира

**МАЙ 2026**

3163 Purcell's Cove Road  
Halifax NS. B3P 2G4  
halifaxorthodox.org/ru

Дни постные						
воскресенье	понедельник	вторник	среда	четверг	пятница	суббота
					1 / 18	2 / 19
3 / 20 о расслабленном 10:00 Литургия	4 / 21	5 / 22	6 / 23 Преполование св. Георгия Победоносца 10:00 Литургия	7 / 24	8 / 25	9 / 26 18:00 Бдение
10 / 27 о самаряныне 10:00 Литургия	11 / 28	12 / 29	13 / 30	14 / 1	15 / 2	16 / 3 18:00 Бдение
17 / 4 о слепом 10:00 Литургия	18 / 5	19 / 6	20 / 7 Отдание Пасхи 9:30 утреня и Литургия 18:00 Бдение	21 / 8 Вознесение Господне 10:00 Литургия	22 / 9	23 / 10 18:00 Бдение
24 / 11 Св. Отцев 1-го Вселенск. Собора 10:00 Литургия	25 / 12	26 / 13	27 / 14	28 / 15	29 / 16	30 / 17 17:30 Панихида 18:00 Бдение

Протоиерей Стелиан Лиаботис (Настоятель) 902-412-2387 stelio.liabotis@gmail.com

Священник Александр Трейгер 902-452-0255 fralexandert@gmail.com

Православный храм  
св. князя Владимира

## ИЮНЬ 2026

3163 Purcell's Cove Road  
Halifax NS. B3P 2G4  
halifaxorthodox.org/ru

Дни постные						
воскресенье	понедельник	вторник	среда	четверг	пятница	суббота
31/18 Св. Троица 10 Ч. Утра Литургия и Вечерня	1/19 Сплошная Седмица	2/20	3/21	4/22	5/23	6:00 Веч. Бдение
7/25 Всех Святых 10 Ч. Утра Литургия	8/26 НАЧАЛО ПЕТРОВСКАГО ПОСТА	9/27	10/28	11/29	12/30	11 Ч. Утра Панихида монастыря 6:00 Веч. Бдение
14/1 10 Ч. Утра Литургия и Панихида	15/2	16/3	17/4	18/5	19/6	6:00 Веч. Бдение
21/8 10 Ч. Утра Литургия	22/9	23/10	24/11	25/12	26/13	6:00 Веч. Бдение
28/15 10 Ч. Утра Литургия	29/16	30/17				

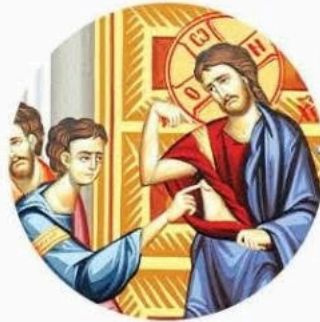
Протоиерей Стелиан Лиаботис (Настоятель) 902-412-2387 stelio.liabotis@gmail.com

Священник Александр Трейгер 902-452-0255 fralexandert@gmail.com

# Sundays of the Pentecostarion



**Sunday of the Resurrection of the Lord**



**Sunday of the Holy Apostle Thomas**



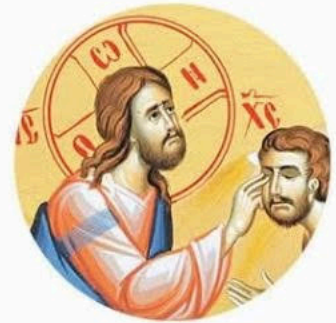
**Sunday of the Myrrhbearing Women**



**Sunday of the Paralytic**



**Sunday of the Samaritan Woman**



**Sunday of the Blind Man**



**Sunday of the Holy Fathers of the 1st Ecumenical Council**



**Sunday of the Holy Pentecost**



**Sunday of All Saints**

Если вы хотите отписаться от этой рассылки, пожалуйста, напишите на [parish\\_bulletin@halifaxorthodox.org](mailto:parish_bulletin@halifaxorthodox.org)